

Reply Form 回條

To: **PetroChina Company Limited (the "Company")**
c/o Hong Kong Registrars Limited
Rooms 1806-1807, 18th Floor,
Hopewell Centre, 183 Queen's Road East,
Wanchai, Hong Kong

致：中國石油天然氣股份有限公司 (「本公司」)
經香港證券登記有限公司
香港灣仔皇后大道東183號
合和中心18樓1806-1807室

I/We would like to receive the Corporate Communications of the Company as indicated below:

本人/我們希望以下列方式收取本公司之公司通訊：

(Please tick **ONLY ONE** of the following boxes)

(請從下列選擇中，僅在其中一個空格內劃上「✓」號)

read the **Website version** of all future Corporate Communications published on the Company's website in place of receiving printed copies, and receive printed notification of the publication of the Corporate Communications; **OR**
瀏覽在本公司網站發表之公司通訊網上版本，以代替印刷本，並收取公司通訊刊發通知；或

to receive the **printed English version** of all future Corporate Communications **ONLY**; **OR**
僅收取本公司通訊之英文印刷本；或

to receive the **printed Chinese version** of all future Corporate Communication **ONLY**; **OR**
僅收取本公司通訊之中文印刷本；或

to receive **both printed English and Chinese versions** of all future Corporate Communications.
同時收取本公司通訊之英文及中文印刷本。

Signature

簽名 _____

Contact telephone number:

聯絡電話號碼 _____

Date:

日期 _____

Notes:

附註：

- Please complete all your details clearly.
請 閣下清楚填妥所有資料。
- If the Company does not receive this Reply Form by 14 October 2009, all future Corporate Communications will be sent out in the manner specified in the Company's letter dated 14 September 2009.
倘若本公司於2009年10月14日仍未收到 閣下的回條，本公司將按2009年9月14日之本公司函件內所述之方式把公司通訊寄予閣下。
- By selection to read the Website Version of the Corporate Communications published on the Company's website in place of receiving printed copies, you have expressly consented to waive the right to receive the Corporate Communication in printed form.
在選擇瀏覽在本公司網站發表之公司通訊網上版本以代替收取印刷本後，閣下已明示同意放棄收取公司通訊印刷本的權利。
- If your shares are held in joint names, the Shareholder whose name stands first on the register of members of the Company in respect of the joint holding should sign on this Reply Form in order to be valid.
如屬聯名股東，則本回條須由該名於本公司股東名冊上就聯名持有股份其姓名位列首位的股東簽署，方為有效。
- The above instruction will apply to all future Corporate Communications to be sent to Shareholders of the Company until you notify otherwise by reasonable notice in writing to the Company's H share registrar, Hong Kong Registrars Limited, Rooms 1806-1807, 18th Floor, Hopewell Centre, 183 Queen's Road East Wanchai, Hong Kong.
上述指示適用於將來寄發予本公司股東之所有公司通訊，直至 閣下發出合理書面通知予本公司之H股股份過戶登記處香港證券登記有限公司地址為香港灣仔皇后大道東183號合和中心18樓1806-1807室另作選擇為止。
- All Future Corporate Communications in both printed English and Chinese versions will be available for inspection from the Company or the Company's H share registrar upon request.
本公司或本公司H股股份過戶登記處將備有所有公司通訊之英、中文印刷本以供索閱。
- You are entitled to change your election of language and means of receipt of the Company's Corporate Communication at any time by reasonable notice in writing to the Company's H Share Registrar. Such notice may also be sent via email to PetroChina.ecom@computershare.com.hk, specifying your name, address and request. 閣下有權隨時發出合理書面通知本公司H股股份過戶登記處，要求更改選擇公司通訊的語言版本及收取方式。閣下亦可透過電郵發出以上通知，註明 閣下的姓名，地址及要求，電郵地址為：PetroChina.ecom@computershare.com.hk。
- For the avoidance of doubt, no additional instruction (other than those imprinted herein) written on this reply form will be processed.
為免存疑，任何在本回條寫上的額外指示(本回條上所列之指示除外)將不予處理。